

12月9日「2016年JGA イヤーエンド・パーティー」のお知らせ

一般社団法人 日本観光通訳協会（JGA）本部運営委員会

今年も秋の繁忙期が終盤に近づき、JGA イヤーエンド・パーティーの時期になりました。2016年は通訳案内士にとって大きな変化の年でもありました。

今年のテーマは「絆・発展へ」です。迫り来る東京五輪を見据え、規制緩和に備えて通訳案内士間・業者様との絆を強く結び、業界のさらなる発展に向けた基盤作りの集いといたします。

この1年に感謝し、来年への出会いと発展のためにJGA 賛助会員の方々をはじめ、旅行会社及びホテル関係者の皆様と共に、楽しいひと時を過ごしましょう。現在JGAに入会されていない通訳案内士の皆様のご参加もお待ちしています。

【日 時】2016年12月9日（金）13:00 開始～15:00 終了（受付開始 12:40）

【会 場】「おはし de 精養軒」都立産業センター台東館 8 F

浅草寺二天門交差点かど、台東区民会館内

東京都台東区花川戸 2-6-5 Tel: 03-3842-0771

【アクセス】地下鉄銀座線・東武線 「浅草駅」徒歩5分

都営地下鉄「浅草駅」徒歩8分

(<https://www.sanbo.metro.tokyo.jp/taito/access/>)

【参加費】JGA 会員 5,000 円、 非会員 7,000 円（軽食・飲み物付き）

【対 象】JGA 会員、通訳案内士、関係者（賛助会員、エージェント、ホテル、正会員外役員）

【支払方法】銀行振込み（振込手数料はご負担くださるようお願いいたします）

【受付期間】2016年11月13日(日)20:00 ～ 2016年12月2日(金)15:00

【申込方法】件名を【2016年 イヤーエンド・パーティー】として

下記事項を記載の上、電子メールまたは FAX で JGA 事務局へ送信。

JGA 事務局メール info@jga21c.or.jp FAX 03-3863-2896

- ① 「2016 イヤエン」
- ② 氏名・ふりがな
- ③ JGA 会員／非会員（いずれか）
- ④ 都道府県
- ⑤ 携帯電話番号（当日連絡可能なもの）
- ⑥ メールアドレス
- ⑦ 登録言語
- ⑧ JGA 入会年（JGA 会員のみ）
- ⑨ 通訳案内士登録証番号（非会員通訳案内士のみ）

折り返し JGA 事務局から申込み仮受け付けのご連絡を差し上げますので、4 営業日以内に参加費を次の口座あてにお振り込みください（振込料はご負担ください）。

◎振込先：三井住友銀行 丸の内支店(245) 普通 口座番号 0986149

◎名義：イツパンシャダンハウジンニホンカンコウツウヤクキョウカイ ケンシュウ

※ 振込が間に合わない場合は、JGA 事務局までご連絡ください。

【重要なご注意とお願い】

(1) 振込後の参加費は返金できかねますのでご了承ください。

万一ご都合が悪くなった時には、代わりの方をお探しください。

その場合、事務局に代理参加者氏名をご連絡の上、代わりの方には申し込み方法に従って必要な情報を事務局までお知らせくださるようお伝えください。申し込まれた方と代わりの方の参加費の差額につきましては、当日徴収あるいは手数料を差し引いての返金にて対応いたします。

(2) JGA事務局は、土・日・祝日は休日のため、お電話での連絡が出来ません。

また、休日が重なりますとご連絡が遅れることもございますので、どうぞご了承ください。

【申込み問合せ】 JGA 事務局 Tel: 03-3863-2895

【お問い合わせ】 矢木野さか恵 E-mail: viva_yagino@yahoo.co.jp

沢本和歌子 E-mail: wakako.sawamoto@gmail.com

☆皆様のご参加をお待ち申し上げております。

2016 年度イヤーエンド・パーティー実行委員長 矢木野さか恵

イヤーエンド・パーティー担当理事/副会長 木脇祐香理

一般社団法人 日本観光通訳協会

〒101-0024

東京都千代田区神田和泉町1-6-1インターナショナルビル603号室

電話番号 03-3863-2895 (ツーヤクゴー)

FAX番号 03-3863-2896

E-mail : info@jga21c.or.jp

URL : <http://www.jga21c.or.jp/>